

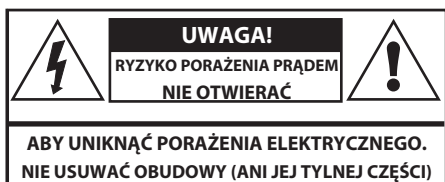
DENVER®
denver-electronics.com

Instrukcja obsługi
Radio FM DAB+/DAB
DENVER DAB-37



PRAWA AUTORSKIE DENVER ELECTRONICS A/S
www.denver-electronics.com
www.facebook.com/denverelectronics

WAŻNE WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA



Ten symbol wskazuje, że w publikacji towarzyszącej temu urządzeniu są ważne instrukcje dotyczące obsługi i konserwacji.



Ten symbol wskazuje na niebezpiecznie wysokie napięcie wewnątrz tego urządzenia, grożące porażeniem elektrycznym.

Proszę przeczytać te wskazówki.

Proszę zachować te wskazówki.

Przestrzegaj wszystkich ostrzeżeń.

Stosuj się do wszystkich wskazówek.

Nie używać tego aparatu w pobliżu wody.

Czyść wyłącznie suchą szmatką.

Nie zasłaniać żadnych otworów wentylacyjnych.

Urządzenie instalować zgodnie ze wskazówkami producenta.

Urządzenie instalować i używać z dala od źródeł ciepła, takich jak kaloryfery, piecze i inne urządzenia wytwarzające ciepło.

W trakcie burzy i błyskawic lub braku używania przez dłuższy czas wyjąć wtyczkę z gniazdka.

WAŻNE

Niniejsze urządzenie wytwarza, wykorzystuje i może emitować energię częstotliwości radiowej, a gdy nie jest zainstalowane i użytkowane zgodnie z instrukcją, może wywoływać zakłócenia w komunikacji radiowej. Zakłócenia mogą jednak występować w określonych lokalizacjach instalacji. Jeżeli urządzenie to będzie powodowało szkodliwe zakłócenia w odbiorze radiowym lub telewizyjnym, to zaleca się, aby użytkownik spróbował je usunąć w jeden z następujących sposobów:

- Zmiana orientacji lub lokalizacji anteny odbiorczej.
- Zwiększenie odległości między sprzętem a odbiornikiem.
- Podłączenie urządzenia do gniazda w obwodzie, do którego nie jest podłączony odbiornik.
- Skorzystanie z pomocy sprzedawcy lub doświadczonego technika radiowo-telewizyjnego.

INFORMACJE ELEKTRYCZNE

Z urządzenia należy korzystać wyłącznie wraz z dołączonym do zestawu adapterem AC. Korzystanie z niezatwierdzonego źródła zasilania unieważni gwarancję.

Wszelki serwis należy powierzyć wykwalifikowanemu personelowi. Jeśli urządzenie zostało jakoś uszkodzone, np. sznur zasilania, lub wtyczka, rozlano ciecz, do środka wpadły jakieś przedmioty, urządzenie było narażone na deszcz lub zawilgocenie, zostało upuszczone lub nie pracuje normalnie, to potrzebny jest serwis.

Ostrzeżenie: Aby uniknąć ryzyka pożaru lub porażenia elektrycznego, nie wystawiać urządzenia na deszcz lub zawilgocenie. Urządzenie nie może być narażone na kapanie wody lub jej rozbryzgi a przedmioty napełniane cieczą, takie jak, wazony nie powinny być na urządzeniu stawiane.

Nie stawiać na urządzeniu źródeł otwartego ognia, takiego jak świece.

Bateria (pakiet baterii lub ogniwa zainstalowane) nie powinna być narażona na nadmierne gorąco, takie jak bezpośrednie promieniowanie słoneczne, ogień itp.

Ostrzeżenie: Ostrzega się, że zmiany lub modyfikacje nie zatwierdzone wyraźnie przez producenta, mogą unieważnić zezwolenie władz na posługiwanie się tym sprzętem.

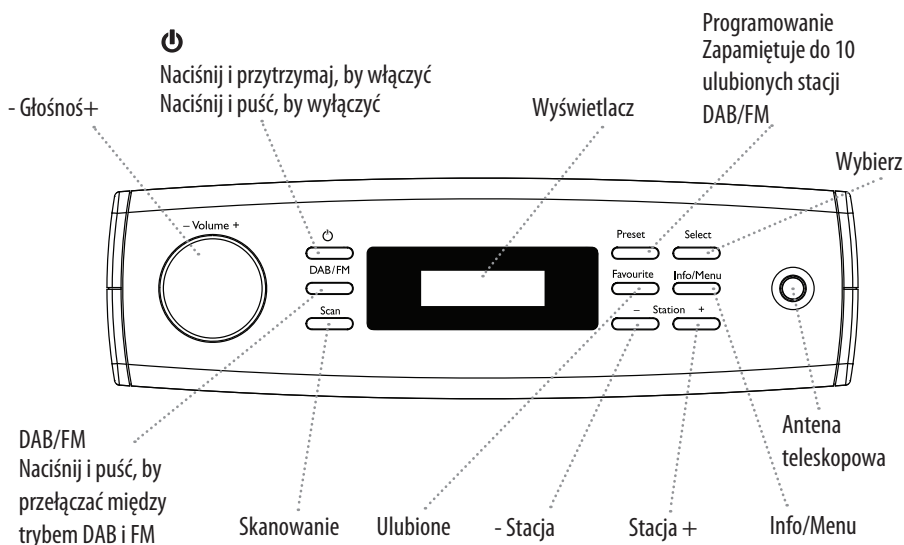
Ostrzeżenie: Nieodpowiednie wykorzystanie urządzeń sterujących i regulacyjnych lub zastosowanie procedur innych niż tu może spowodować niebezpieczeństwo.



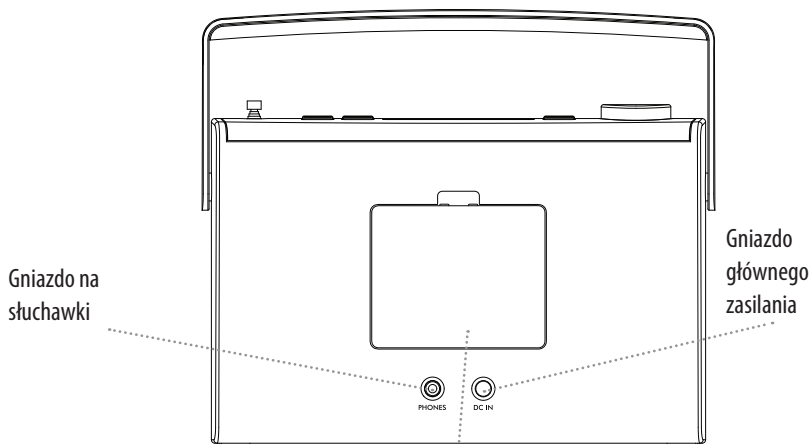
Aby uniknąć możliwego uszkodzenia słuchu, nie należy słuchać z głośnością ustawioną na wysokim poziomie przez długi czas.

Radio cyfrowe FM/DAB

Widok od góry:



Widok z tyłu:



Przedział baterii
(wymaga 4 jednorazowe baterie AA; brak w zestawie)

Godzina i data

Jeśli słuchasz radia DAB po raz pierwszy, godzina i data produktu będą zsynchronizowane automatycznie z tymi nadawanymi przez 24-godzinny tryb usługi DAB. Są one zgodne z czasem letnim, więc nie ma potrzeby ręcznego ustawiania godziny i daty.



Tryb DAB/FM

1. Naciśnij i puść przycisk „DAB/FM” na górze radia za każdym razem, gdy chcesz przełączać między radiem DAN a FM.

Regulacja głośności

1. Użyj pokrętki po lewej stronie do regulacji głośności. Przekręć pokrętkę w kierunku przeciwnym do wskazówek zegara, by zmniejszyć głośność i w kierunku zgodnym ze wskazówkami zegara, by zwiększyć głośność.

Włączanie/wyłączanie



1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „” na górze radia, by włączyć.
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „”, by wyłączyć. Radio przejdzie w tryb gotowości i wyświetlą się data i godzina.

Gniazdo na słuchawki

1. Możesz podłączyć słuchawki do radia (brak w zestawie). Gniazdo na słuchawki znajduje się z tyłu radia. Po podłączeniu słuchawek do radia głośniki zostaną wyłączone i dźwięk będzie słyszalny tylko przez słuchawki. Uwaga: Słuchawki muszą mieć wtyczkę stereo 3,5 mm.

5 kroków do rozpoczęcia korzystania z urządzenia

Włączanie/wyłączanie

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „” na górze radia, by włączyć.
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „”, by wyłączyć. Radio przejdzie w tryb gotowości i wyświetlą się data i godzina.

DAB

1. Naciśnij i puść przycisk „DAB/FM”, dopóki nie wejdziesz do trybu DAB.
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Scan”, by wyszukać stacje DAB.
3. Naciśnij i puść przyciski „Station +” oraz „- Station” na radiu, by przełączać między stacjami na liście.
4. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Select” na górze radia, gdy wyświetli się stacja, której chcesz słuchać. Alternatywnie możesz poczekać kilka sekund, by radio automatycznie dostroiło się do wyświetlonej stacji.
5. Użyj pokrętki po lewej stronie do regulacji głośności.

FM

1. Naciśnij i puść przycisk „DAB/FM”, dopóki nie wejdziesz do trybu FM.
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Scan”, by wyszukać stacje FM. Radio zatrzyma się na następnej dostępnej stacji.
3. Naciśnij i puść przyciski „Station +” oraz „- Station”, by dostroić każdą częstotliwość, jeśli to konieczne.
4. Jeśli są one dostępne, dla każdej stacji wyświetlą się informacje RDS.
5. Użyj pokrętki po lewej stronie do regulacji głośności.

Korzystanie z radia DAB

Antena teleskopowa

Podczas wyszukiwania i słuchania stacji DAB upewnij się, że antena na górze radia jest w pełni rozwinięta i odpowiednio ustawiona. Zapewni to maksymalną dostępną moc sygnału, a także najlepszą jakość dźwięku.

Tryb DAB

Naciśnij i puść przycisk „DAB/FM” na górze radia, aż wyświetli się „DAB”.

Jeśli przed wyłączeniem radia ostatnią słuchaną stacją była stacja DAB, to ta sama stacja zostanie automatycznie wybrana po ponownym włączeniu.

Przełączanie stacji DAB

1. Jeśli jesteś już w trybie DAB, naciśnij i puść przycisk „DAB/FM” na górze radia, aż wyświetli się „DAB”.
2. Naciśnij i puść przyciski „Station +” oraz „- Station” na radiu, by przełączać między stacjami na liście.
3. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Select” na górze radia, gdy wyświetli się stacja, której chcesz słuchać. Alternatywnie możesz poczekać kilka sekund, by radio automatycznie dostroiło się do wyświetlonej stacji.

Wyszukiwanie stacji DAB

W trybie radia DAB regularnie pojawiają się dodatkowe stacje i usługi, dobrze jest zatem przeprowadzać co jakiś czas skanowanie w celu upewnienia się, że w pamięci radia są zapisane najnowsze stacje.

Jeśli radio zostało zabrane w inne miejsce, np. na wakacje, to także zaleca się przeprowadzić ponowne wyszukiwanie.

1. Jeśli nie jesteś już w trybie DAB, naciśnij i puść przycisk „DAB/FM” na górze radia, aż przejdziesz do trybu DAB.
2. Naciśnij i puść przycisk „Scan” na górze radia, by przeprowadzić wyszukiwanie. Wyświetli się „Skanowanie”, a pasek postępu pokaże postęp skanowania oraz liczbę znalezionych podczas skanowania stacji.

Uwaga: Patrz „Przełączanie stacji DAB” na stronie 6, by dowiedzieć się, jak przełączać między stacjami po zakończeniu wyszukiwania.

Strojenie ręczne

Korzystając z ręcznego dostrajania, możesz wybrać konkretną cyfrową częstotliwość radiową, a następnie ręcznie ustawić antenę lub zmienić lokalizację radia, by otrzymać możliwie najsilniejszy sygnał dla tego kanału w bieżącym miejscu.

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu” na górze radia, aż wyświetli się „<Pełen skan>”.
2. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do <Ręczne dostrajanie>. Naciśnij i puść przycisk „Select”.
3. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przełączać między cyfrowymi częstotliwościami radiowymi. Zatrzymaj się, gdy wyświetli się częstotliwość, której chcesz słuchać. Naciśnij i puść przycisk „Select”.

W drugiej linii na wyświetlaczu pojawi się , oznaczając minimalną moc sygnału, wystarczającą do słuchania. Po kilku sekundach pojawi się rząd wypełnionych prostokątów, oznaczających rzeczywistą moc odbieranego sygnału. Im silniejszy sygnał, tym dłuższy będzie rząd wypełnionych prostokątów.

Uwaga: Może być konieczne dostosowanie anteny lub przestawienie radia w celu uzyskania możliwie najsilniejszego sygnału.

4. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu”, a następnie puść, by powrócić z menu do wyświetlania stacji.

Usuwanie stacji DAB

Możesz usunąć stacje z listy stacji DAB, których nie ma w Twojej lokalizacji. Są one oznaczone na liście prefiksem „?”.

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu” na górze radia, aż wyświetli się „<Pełen skan>”.
2. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do <Czyść>. Naciśnij i puść przycisk „Select”.
3. Wyświetli się „Czyść <Nie> Tak”. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do „Tak”. Naciśnij i puść przycisk „Select”, by potwierdzić i usunąć stacje z listy. Stacje z prefiksem „?” nie będą już wyświetlane.
4. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu”, by powrócić do wyświetlania stacji.

Zapisywanie zaprogramowanych stacji DAB

Radio może zapisać w zaprogramowanej pamięci do 9 stacji DAB, co umożliwia natychmiastowy dostęp do ulubionych stacji.

Uwaga: Zapamiętywane stacje radiowe DAB nie nadpisują zapamiętanych stacji FM.

1. Ustaw radio na stacji, którą chcesz zapamiętać (patrz zmiana stacji DAB na stronie 6).
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Preset” na górze radia. Jeśli żadne stacje nie zostały jeszcze zapamiętane, to wyświetli się „Zapisane 1 (puste)”.
3. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przejść do ustawionej lokalizacji, w której chcesz zapisać stację radiową (1-9).
4. Naciśnij i puść przycisk „Select”. Na wyświetlaczu pojawi się potwierdzenie „Zapisane X”, gdzie „X” jest cyfrą na liście zapamiętywanych stacji (1-9).

Uwaga: Jeśli na danym miejscu na liście zapamiętana już jest istniejąca stacja DAB, zostanie ona nadpisana przez nową stację.

Dostrajanie zaprogramowanych stacji DAB

W trybie DAB:

1. Naciśnij i puść przycisk „Preset” na górze radia. Wyświetli się „Przywołaj zapisane 1” oraz nazwa częstotliwości stacji, która jest tam zapamiętana albo wyświetli się „Przywołaj zapisane X (puste)”, jeśli nie ma tam zapisanej żadnej stacji.
2. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przejść do wybranej ustawionej lokalizacji.
3. Naciśnij i puść przycisk „Select”. Radio dostroi się do odbioru tej stacji i rozpocznie odbiór.

Uwaga: Jeśli na liście nie ma zapisanej żadnej stacji, wyświetli się „Zapisane puste” i radio powróci po poprzednio wybranej stacji.

Zapisywanie stacji DAB w „Ulubionych”

Radio może zapamiętać 1 stację DAB pod przyciskiem „Favourite”, która będzie przywoływana jednym naciśnięciem.

1. Ustaw radio na stacji, którą chcesz zapamiętać (patrz zmiana stacji DAB na stronie 6).
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Favourite” na górze radia. Wyświetli się „Zapisane 10”.

Wybieranie stacji DAB w „Ulubionych”

W trybie DAB:

1. Naciśnij i puść przycisk „Favourite” na górze radia. Radio dostroi się do odbioru tej stacji i rozpocznie odbiór.

Uwaga: Jeśli pod przyciskiem „Favourite” nie ma zapisanej żadnej stacji, wyświetli się „Zapisane puste” i radio powróci po poprzednio wybranej stacji.

Usar o seu rádio FM

Modo FM

Naciśnij i puść przycisk „DAB/FM” na górze radia, aż wyświetli się „FM”.

Jeśli radio jest w trybie FM, to odbiera informacje RDS (system danych radiowych), jeśli są one transmitowane przez nadawcę. Informacje RDS często zawierają nazwę stacji, szczegółów na temat programu oraz bieżącą godzinę.

Jeśli przed wyłączeniem radia ostatnią słuchaną stacją była stacja FM, to ta sama stacja zostanie automatycznie wybrana po ponownym włączeniu.

Antena teleskopowa

Przed próbą dostrojenia stacji FM upewnij się, że antena na górze radia jest w pełni rozwinięta oraz optymalnie ustawiona. Zapewni to dostępność maksymalnego sygnału odbioru, gdy radio rozpocznie wyszukiwanie stacji. Rozwinięcie anteny gwarantuje także możliwie najlepszą jakość dźwięku.

Dostrajanie stacji FM

1. Naciśnij i puść przycisk „Scan” na górze radia, by przeskanować pasmo częstotliwości. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Scan”, by przeskanować malejąco pasmo częstotliwości. Radio wyszuka następną dostępną stację, po czym zatrzyma się na tej stacji.
2. Użyj przycisków „Station +” i „- Station”, by dokładnie dostroić każdą częstotliwość. Jeśli są one dostępne, dla każdej stacji wyświetlą się informacje RDS.

Uwaga: Jeśli odbiór ciągle jest słaby, dostosuj pozycję anteny lub przestaw radio w inne miejsce.

Zapisywanie zaprogramowanych stacji FM

ORadio może zapamiętać do 9 stacji FM w zaprogramowanej pamięci, co umożliwia natychmiastowy dostęp do ulubionych stacji.

Uwaga: Zapamiętywane stacje radiowe FM nie nadpisują zapamiętanych stacji DAB.

1. Ustaw radio na stacji, którą chcesz zapamiętać (patrz zmiana stacji FM na tej stronie).

2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Preset” na górze radia. Jeśli żadne stacje nie zostały jeszcze zapamiętane, to wyświetli się „Zapisane 1 (puste)”.
3. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przejść do ustawionej lokalizacji, w której chcesz zapisać stację radiową (1-9).
4. Naciśnij i puść przycisk „Select”. Na wyświetlaczu pojawi się potwierdzenie „Zapisane X”, gdzie „X” jest cyfrą na liście zapamiętywanych stacji (1-9).

Uwaga: Jeśli na danym miejscu na liście zapamiętana już jest istniejąca stacja FM, zostanie ona nadpisana przez nową stację.

Dostrajanie zaprogramowanych stacji FM

W trybie FM:

1. Naciśnij i puść przycisk „Preset” na górze radia. Wyświetli się „Przywołaj zapisane 1” oraz nazwa częstotliwości stacji, która jest tam zapamiętana albo wyświetli się „Przywołaj zapisane X (puste)”, jeśli nie ma tam zapisanej żadnej stacji.
2. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przejść do wybranej ustawionej lokalizacji.
3. Nacisnąć przycisk „Select”. Radio dostroi się do odbioru tej stacji i rozpocznie odbiór.

Uwaga: Jeśli na liście nie ma zapisanej żadnej stacji FM, wyświetli się „Zapisane puste” i radio powróci po poprzednio wybranej stacji.

Zapisywanie stacji FM w „Ulubionych”

Radio może zapamiętać 1 stację FM pod przyciskiem „Favourite”, która będzie przywoływana jednym naciśnięciem.

1. Ustaw radio na stacji, którą chcesz zapamiętać (patrz zmiana stacji FM na stronie 9).
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Favourite” na górze radia. Wyświetli się „Zapisane 10”.

Wybieranie stacji FM w „Ulubionych”

W trybie FM:

1. Naciśnij i puść przycisk „Favourite” na górze radia. Radio dostroi się do odbioru tej stacji i rozpocznie odbiór.

Uwaga: Jeśli pod przyciskiem „Favourite” nie ma zapisanej żadnej stacji FM, wyświetli się „Zapisane puste” i radio powróci po poprzednio wybranej stacji.

Wyświetlanie informacji FM

Podczas słuchania stacji FM można zmienić informacje, które pojawiają się w drugim wierszu na wyświetlaczu, naciskając wielokrotnie przycisk „Info/Menu”, by wybrać żądany wyświetlanych rodzaj informacji. Dostępnych jest kilka różnych typów informacji, które są nadawane przez stację.

Radiotekst (RT)

Ta przesuwająca się na wyświetlaczu informacja tekstowa jest oferowana przez nadawcę. Informacją może być nazwa wykonawcy lub tytuł utworu muzycznego, imię didżeja, dane kontaktowe stacji radiowej itp.

Typ programu (PTY)

Na przykład „Rock”, „Pop”, „Rozmowa” lub „Wiadomości”

Nazwa stacji

Na przykład BBC, R4

Tryb audio

Radio automatycznie przełączy się między trybem stereo a mono w zależności od jakości odbieranego sygnału, ale możliwe jest zignorowanie tej funkcji i ręczne przełączenie między „Stereo” a „Mono”.

1. Gdy wyświetlone są „Stereo” lub „Mono”, naciśnij i puść przycisk „Select” i przełącz między trybami.

Godzina i data

Oferowane przez nadawcę.

1. Wielokrotnie naciśnij i puść przycisk „Info/Menu” na górze radia, by przełączać między różnymi opcjami wyświetlanych informacji.

Ustawienia systemowe

Podczas zmiany ustawień systemowych radio musi być włączone (nie w trybie gotowości).

Timer zasypiania

Można ustawić automatyczne wyłączenie się radia, korzystając z timera zasypiania.

Można wybrać między 15, 30, 45, 60 i 90 minutami oraz wył.

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu” na górze radia.
2. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do <System>. Naciśnij i puść przycisk „Select”.
3. Wyświetli się „<Zasypianie>”. Ponownie naciśnij i puść przycisk „Select”.
4. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by wyświetlić wybrany czas zasypiania. Naciśnij i puść przycisk „Select”, by potwierdzić.

W lewym górnym rogu wyświetlacz pojawi się „S” wraz z liczbą minut, dopóki radio się automatycznie nie wyłączy.

Uwaga: Aby anulować czas zasypiania, postępuj zgodnie z powyższymi krokami, a w punkcie 4 użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by wyświetlić „Zasypianie wył.”. Naciśnij i puść przycisk „Select”, by potwierdzić.

Ręczne ustawianie daty i godziny

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu” na górze radia.
2. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do <System>. Naciśnij i puść przycisk „Select”.
3. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do <Godzina>. Naciśnij i puść przycisk „Select”.
4. Wyświetli się <Ustaw datę/godzinę>. Ponownie naciśnij i puść przycisk „Select”.
5. Wyświetli się „Ustaw godzinę”, a cztery cyfry będą migać. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by wyświetlić prawidłową godzinę w systemie 24-godzinny. Naciśnij i puść przycisk „Select”.
6. „Minuty” zaczną migać. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by wyświetlić prawidłowe minuty. Naciśnij i puść przycisk „Select”.
7. Wyświetli się „Ustaw datę” i zaczną migać „Dzień”. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by wyświetlić prawidłową datę dnia. Naciśnij i puść przycisk „Select”.

8. „Miesiąc” zacznie migać. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by wyświetlić prawidłową datę miesiąca. Naciśnij i puść przycisk „Select”.
9. „Rok” zacznie migać. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by wyświetlić prawidłową datę roku. Naciśnij i puść przycisk „Select”. Wyświetli się „Godzina zapisana”, po czym wyświetlacz powróci do <Ustaw godzinę/datę>.
10. Możesz teraz użyć przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewijać między innymi dostępnymi opcjami. Naciśnij przycisk „Select”, by wybrać i potwierdzić, jeśli jest to wymagane.

Dostępne ustawienia, które można zmienić:

- wyświetlanie w trybie 12- lub 24-godzinnym
- format daty: DD-MM-RRRR lub MM-DD-RRRR
- automatyczna aktualizacja godziny pobierana z sygnału DAB, sygnału FM, sygnału DAB lub FM albo wyłączenie aktualizacji.

11. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu”, by powrócić do wyświetlania stacji.

Podświetlenie wyświetlacza

Można dostosować jasność podświetlenia wyświetlacza zarówno dla trybu gotowości, jak i normalnego radia.

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu” na górze radia.
2. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do <System>. Naciśnij i puść przycisk „Select”.
3. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station” wraz z przyciskiem „Select”, by wybrać zmianę ustawienia jasności podświetlenia dla trybów gotowości i normalnego radia.

Uwaga: Obok bieżącego ustawienia wyświetli się „*”.

4. Po przewinięciu dostępnych opcji naciśnij i puść „Select”, by potwierdzić.

Język wyświetlania

Możesz zmienić język wyświetlania. Dostępnych jest 5 opcji: angielski, francuski, niemiecki, norweski i duński.

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu” na górze radia.
2. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do <System>. Naciśnij i puść przycisk „Select”.
3. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do <Język>. Naciśnij i puść przycisk „Select”.

4. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć dożądanego języka wyświetlania. Naciśnij i puść przycisk „Select”.

Uwaga: Zaraz po wybraniu innego języka wyświetlania wszystkie informacje na wyświetlaczu będą pojawiać się w nowym języku.

5. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu”, by powrócić do wyświetlania stacji.

Wersja programu

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu” na górze radia.

2. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do <System>. Naciśnij i puść przycisk „Select”.

3. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do <Wersja oprogramowania>. Naciśnij i puść przycisk „Select”.

4. Wyświetlona zostanie wersja oprogramowania. Stąd można ją zapisać.

5. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu”, by powrócić do wyświetlania stacji.

Reset fabryczny

Można zresetować radio i przywrócić wszystkie ustawienia fabryczne.

Uwaga: Jeśli radio zostanie zresetowane, to wszystkie zapamiętane stacje DAB i FM zostaną usunięte.


1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „Info/Menu” na górze radia.

2. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do <System>. Naciśnij i puść przycisk „Select”.

3. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do <Resetowanie fabryczne>. Naciśnij i puść przycisk „Select”.

4. Wyświetli się „Przywracanie ustawień fabrycznych? <Nie> Tak”. Użyj przycisków „Station +” oraz „- Station”, by przewinąć do „<Tak>”. Ponownie naciśnij i puść przycisk „Select”, by potwierdzić.

5. Wyświetli się „Ponownie uruchamianie...” Po kilku sekundach wyświetlany tekst się zmieni na „Witamy w radiu cyfrowym”, a następnie radio przejdzie do trybu gotowości.

6. Naciśnij i przytrzymaj przycisk „” na górze radia, a radio włączy się i rozpocznie się wyszukiwanie stacji DAB. Pamiętaj o rozwinięciu anteny teleskopowej.

DENVER®

www.denver-electronics.com

CE



Sprzęt elektryczny i elektroniczny zawiera materiały, elementy oraz substancje, które mogą być niebezpieczne dla zdrowia i środowiska, jeśli materiał odpadowy (wyrzucony sprzęt elektryczny, elektroniczny) nie są właściwie potraktowane.

Sprzęt elektryczny i elektroniczny i baterie oznaczone są przekreślonym symbolem śmietnika, patrz wyżej. Ten symbol oznacza, że sprzęt elektryczny i elektroniczny nie powinien być wyrzucany z innymi odpadami domowymi, ale powinien być usuwany oddzielnie.

Wszystkie miasta mają ustalone miejsca zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego, gdzie można go bezpłatnie oddać w stacjach recyklingu i innych miejscach zbiórki lub zlecić jego odbiór z gospodarstw domowych. Dodatkowa informacja jest dostępna w wydziale technicznym miasta.

Importeur:

DENVER ELECTRONICS A/S

Omega 5A. Soeften

DK-8382 Hinnerup

Danimarca

www.facebook.com/denverelectronics